
**Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement
tenue le mardi 8 septembre 2015 à 19 h 30
55, avenue Dupras**

PRÉSENCES :

Mme Manon Barbe, mairesse d'arrondissement
M. Richard Deschamps, M.B.A., conseiller de ville
Mme Monique Vallée, conseillère de ville
Mme Laura-Ann Palestini, conseillère d'arrondissement
Mme Nancy Blanchet, conseillère d'arrondissement
Mme Josée Troilo, conseillère d'arrondissement
M. Serge Declos, conseiller d'arrondissement

ABSENCE :

Mme Hellen Dionne, secrétaire d'arrondissement

AUTRES PRÉSENCES :

M. Marc Morin, directeur d'arrondissement
Mme Chantal Gagnon, secrétaire d'arrondissement substitut

10 - Ouverture de la séance

La présidente déclare la séance ouverte à 19 h 30.

CA15 20 0500

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par le conseiller Richard Deschamps

et résolu :

D'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tel que livré aux membres du conseil d'arrondissement en ajoutant les points suivants :

- 10.04.1 Condoléances – décès de M. P.A. Fortin
- 30.09.1 Le Seigneur du vin - tente

Adoptée à l'unanimité.

10.02

CA15 20 0501**Période de réponses et questions du public**

Madame la mairesse d'arrondissement procède à la période de questions des citoyens, conformément au règlement LAS-0005.

Questions posées par	Sujet de l'intervention	Suivi
M. Riccardo Troini	Journées festives au parc Lefebvre Retrait des estrades	Loisirs, culture, sports et dév. social
Mme Caroline Gauthier	Dérogation – avenue Highlands	
M. Francisco Moreno	Stationnement Clôture – sentier Maria Surveillance policière	
M. Yves Daoust	Travaux – rue Clément Clôture – sentier Maria	
M. Joseph Pugliese	Caméras de surveillance Projet Aperô – montagne de terre	Aménagement urbain
M. Antonio Lecchino	Dérogation – boulevard LaSalle	

La période de 30 minutes étant écoulée, la période de questions reprendra à la fin de la séance.

10.03

CA15 20 0502**Félicitations à l'équipe masculine de soccer U16 - médaille d'or**

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par la mairesse Manon Barbe

et résolu :

Que le conseil offre ses plus sincères félicitations à tous les membres de l'équipe de soccer U16 masculine, LaSalle Rapides, pour leur médaille d'or lors de la finale du Challenge Brossard le 2 août 2015.

Adoptée à l'unanimité.

10.04

CA15 20 0503**Condoléances - décès de M. Paul-André Fortin**

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par la mairesse Manon Barbe

et résolu :

Que c'est avec un vif regret que les membres du conseil ont appris le décès de M. Pierre-André Fortin le 29 août 2015. M. Fortin était l'époux de Mme Rolande Gaudet et le père de M. Sylvain Fortin.

Les membres du conseil prient la famille d'agréer l'expression de leurs condoléances les plus sincères et les plus émues.

Adoptée à l'unanimité.

10.04.1

CA15 20 0504

Approbation des procès-verbaux des séances du conseil d'arrondissement

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

D'approuver les procès-verbaux de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 10 août 2015 et de la séance extraordinaire du 1^{er} septembre 2015.

Adoptée à l'unanimité.

10.05

CA15 20 0505

Dépôt du compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 5 août 2015

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter le dépôt du compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 5 août 2015.

Adoptée à l'unanimité.

10.06 1152363125

CA15 20 0506

Dépôt du compte rendu du comité de circulation du 16 juin 2015

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par la conseillère Nancy Blanchet

et résolu :

D'accepter le dépôt du compte rendu de la réunion du comité de circulation du 16 juin 2015.

Adoptée à l'unanimité.

10.07 1156152060

CA15 20 0507**Appui au Centre du Vieux Moulin - projet «S'entraider c'est bâtir notre communauté»**

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par le conseiller Richard Deschamps

et résolu :

D'appuyer la démarche du Centre du Vieux Moulin de LaSalle dans le cadre de son projet « S'entraider c'est bâtir notre communauté ».

D'autoriser madame Manon Barbe, mairesse d'arrondissement, et madame Hellen Dionne, secrétaire d'arrondissement, ou en cas d'empêchement d'agir le maire d'arrondissement suppléant et la secrétaire d'arrondissement substitut, à signer l'entente à titre de partenaire de la communauté d'entraide.

Adoptée à l'unanimité.

12.01 1156818091

CA15 20 0508**Contrat à AECOM Consultants inc. pour des services professionnels - travaux sur l'avenue Dollard**

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'autoriser une dépense maximale de 371 403,74 \$, taxes incluses, pour des services professionnels pour la réalisation d'études urbanistiques, sur l'utilisation de l'emprise publique ainsi que des travaux d'ingénierie nécessaires à la préparation des plans et devis, des documents d'appel d'offres et la surveillance des travaux de réfection de chaussée, de trottoirs, de la plantation d'arbres, de l'éclairage de rue et des feux de circulation sur l'avenue Dollard entre Gloria et De La Vérendrye dans l'arrondissement de LaSalle, comprenant tous les frais accessoires, le cas échéant.

D'accorder à AECOM Consultants Inc, le contrat S.P.15-1607.1 à cette fin (appel d'offres no 385542), au prix de sa soumission, soit au prix total de 371 403,74 \$, taxes incluses, conformément au cahier des charges.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.01 1156152058

CA15 20 0509**Convention de location du centre Dollard-St-Laurent avec le Cégep André-Laurendeau**

Il est proposé par le conseiller Richard Deschamps

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

D'accepter la convention de location, d'une durée de 2 ans avec option de renouvellement d'une année, à intervenir avec le Cégep André-Laurendeau relative aux modalités d'utilisation des surfaces glacées, des locaux et des droits de publicité au centre Dollard-St-Laurent pour la tenue d'activités de hockey par les équipes collégiales, féminin et masculin, de l'équipe Le Boomerang.

D'autoriser madame Manon Barbe, mairesse d'arrondissement, et madame Hellen Dionne, secrétaire d'arrondissement, ou en cas d'empêchement d'agir, le maire d'arrondissement suppléant et la secrétaire d'arrondissement substitut, à signer ces conventions.

D'imputer ces revenus conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.02 1156818081

CA15 20 0510

Contribution financière à l'école secondaire Cavelier-De LaSalle - programme souvenir de la soirée des toges

Il est proposé par le conseiller Richard Deschamps

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

D'accorder une contribution financière de 300 \$ à l'école secondaire Cavelier-De LaSalle pour la réalisation du programme souvenir de la soirée des toges qui aura lieu le 27 octobre 2015.

Le message du conseil devra être approuvé par la Direction des relations avec les citoyens, du greffe et des services administratifs.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.03 1156818089

CA15 20 0511

Contribution financière aux Amis de la bibliothèque L'Octogone de LaSalle - publication d'un album

Il est proposé par la conseillère Laura-Ann Palestini

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

D'accorder une contribution financière de 2 000 \$ aux Amis de la bibliothèque L'Octogone de LaSalle pour la publication de l'album Mon premier carnet de lecture dans le cadre de la politique de reconnaissance et de soutien aux organismes, volet nouveaux projets.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.04 1156818087

CA15 20 0512**Contribution financière au Comité social des employés de LaSalle et gestion des distributrices**

Il est proposé par la conseillère Laura-Ann Palestini

appuyé par la conseillère Nancy Blanchet

et résolu :

D'accorder une contribution financière d'un montant de 184 \$ au Comité social des employés de LaSalle (CSEL) pour l'obtention de l'incorporation auprès du Registraire des entreprises du Québec.

De confier la gestion des distributrices situées au 55 avenue Dupras et au 7277 rue Cordner au CSEL.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.05 1150577005

CA15 20 0513**Approbation de la liste majorée des organismes reconnus pour 2015**

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par la conseillère Nancy Blanchet

et résolu :

D'approuver la liste majorée des organismes reconnus pour l'année 2015 selon la Politique de soutien et de reconnaissance des organismes de LaSalle et leur accorder les différents soutiens auxquels ils ont droit en vertu de leur classification.

Adoptée à l'unanimité.

20.06 1156818094

CA15 20 0514**Recours appropriés pour faire respecter la réglementation au 2060 rue Lapierre**

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

D'autoriser la Direction du contentieux de la Ville de Montréal à prendre les recours appropriés pour faire respecter les dispositions des règlements en matière de nuisances et de zonage au 2060, rue Lapierre.

Adoptée à l'unanimité.

30.01 1152363141

CA15 20 0515
Délégation à la Conférence annuelle du loisir municipal

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par la conseillère Nancy Blanchet

et résolu :

D'autoriser M. Alain Lavoie de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social à participer à la 16^e Conférence annuelle du loisir municipal, du 7 au 9 octobre 2015, à Gatineau.

D'entériner l'inscription à tarif privilégié et d'autoriser le remboursement des dépenses afférentes.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

30.02 1156818083

CA15 20 0516
Communauté grecque orthodoxe de la région Sud-Ouest - procession

Il est proposé par le conseiller Richard Deschamps

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

D'entériner la permission accordée à la Communauté grecque orthodoxe de la région Sud-Ouest de tenir une procession le 23 août 2015, de 21 h à 22 h.

Cette procession devait être sous le contrôle de la police.

Adoptée à l'unanimité.

30.03 1156818088

CA15 20 0517
Feu d'artifice au parc Leroux - Halloween

Il est proposé par la conseillère Laura-Ann Palestini

appuyé par la conseillère Nancy Blanchet

et résolu :

De permettre la tenue d'un feu d'artifice de type familial pour clôturer les activités de l'Halloween le 31 octobre 2015 au parc Leroux et d'autoriser une dépense de 3 340 \$, taxes incluses.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

30.04 1156818086

CA15 20 0518**Fête des bénévoles - permis de la Régie des alcools**

Il est proposé par le conseiller Richard Deschamps

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

D'autoriser Ginette Cadieux de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social à obtenir un permis de la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec, pour servir de l'alcool dans le cadre de la Fête des bénévoles qui aura lieu le 24 octobre 2015.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

30.05 1156818085

CA15 20 0519**Bibliothèque L'Octogone - projet « Lire c'est payant »**

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

D'autoriser la bibliothèque L'Octogone de l'arrondissement de LaSalle à participer au projet « Lire c'est payant » dans le cadre de la Semaine des bibliothèques publiques du Québec qui se tiendra du 17 au 24 octobre 2015 et permettre l'amnistie des pénalités pour retard aux enfants de 13 ans et moins qui participeront aux activités de lecture.

Adoptée à l'unanimité.

30.06 1156818084

CA15 20 0520**Fête des voisins sur la 32e Avenue**

Il est proposé par la conseillère Laura-Ann Palestini

appuyé par le conseiller Richard Deschamps

et résolu :

D'entériner la permission accordée aux résidents de la 32e Avenue de tenir une fête des voisins le samedi 22 août 2015 et de fermer l'avenue à cette occasion.

Adoptée à l'unanimité.

30.07 1156818090

CA15 20 0521

Paroisse St-Nazaire - bazar

Il est proposé par le conseiller Serge Declos

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

D'autoriser la paroisse St-Nazaire à tenir un bazar les 2 et 3 octobre 2015 dans les locaux de l'église.

D'accorder une subvention estimée à 200 \$ sous forme de gratuité pour les services et équipements requis.

Adoptée à l'unanimité.

30.08 1156818093

CA15 20 0522

Restaurant LaSalle Drive-In - activité de financement au profit de la Fondation de l'hôpital LaSalle

Il est proposé par la conseillère Laura-Ann Palestini

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

De permettre une activité de financement au restaurant LaSalle Drive-In au profit de la Fondation de l'hôpital LaSalle le samedi 12 septembre 2015 de 11 h à 21 h.

D'autoriser la fermeture partielle du stationnement annexe au restaurant de 11 h à 21 h pour cet événement. Les activités dans le cadre de cet événement ne devront pas empêcher la libre circulation sur la piste cyclable et la musique extérieure devra être à un volume acceptable et devra cesser à 21 h. L'organisme doit s'assurer d'acquitter les droits de diffusion auprès des autorités concernées (SOCAN).

De permettre l'affichage de 2 panneaux de rue pour la promotion de l'événement.

D'accorder une subvention estimée à 200 \$ sous forme de gratuité pour les services et équipements requis, moyennant les frais de transport prévus au règlement établissant les tarifs.

Adoptée à l'unanimité.

30.09 1156818092

CA15 20 0523

Permission à Bacchus, le Seigneur du Vin - tente temporaire au 1820 avenue Dollard

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

De permettre à Bacchus, le Seigneur du Vin d'installer une tente temporaire sur le terrain situé au 1820, avenue Dollard pour les mois de septembre et octobre 2015.

Adoptée à l'unanimité.

30.09.1 1152365028

CA15 20 0524

Nomination - conseil d'administration du CLD du Grand Sud-Ouest

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

De demander au conseil d'agglomération de nommer madame la mairesse d'arrondissement Manon Barbe comme représentante élue de l'arrondissement de LaSalle au sein du conseil d'administration du CLD du Grand Sud-Ouest (nom temporaire), nouvel organisme de développement local et régional.

Adoptée à l'unanimité.

30.10 1152365027

CA15 20 0525

Approbation bons de commande - virements budgétaires et factures non associées

Il est proposé par le conseiller Richard Deschamps

appuyé par la conseillère Laura-Ann Palestini

et résolu :

D'entériner la liste des bons de commande autorisés, la liste des virements budgétaires pour la période du 29 juillet au 24 août 2015, ainsi que la liste des factures non associées à des bons de commande pour juillet 2015.

Adoptée à l'unanimité.

30.11 1153035013

CA15 20 0526

Avis de motion - amendement au règlement LAS-0014 - P.I.I.A. Village des Rapides et secteur Shevchenko/Bishop-Power

Avis de motion est donné par madame la conseillère Nancy Blanchet de la présentation à une séance subséquente du conseil d'un règlement amendant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro LAS-0014 de manière à intégrer les secteurs de P.I.I.A. du Village des Rapides et du secteur Shevchenko et Bishop-Power (P23 et P24).

40.01 1152363078

CA15 20 0527

Adoption - règlement 2098-LAS-179 - diverses dispositions

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'adopter le règlement portant le numéro 2098-LAS-179, intitulé « *Règlement amendant le règlement numéro 2098 de manière à modifier et ajouter diverses dispositions* » et le transmettre à la Direction de la planification et des interventions stratégiques de la Ville de Montréal pour fins d'obtention d'un certificat de conformité.

De publier les avis publics requis par la loi.

Adoptée à l'unanimité.

40.02 1152363045

CA15 20 0528

Dérogation mineure - garage au 79 avenue Highlands

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

De refuser la demande de dérogation mineure concernant l'implantation d'un garage au 79, avenue Highlands, ayant une superficie de 53,8 mètres carrés et une distance de la ligne latérale et de la ligne arrière de 0 mètre, puisque selon les articles 6.1.1.15.a), d) et g) du règlement de zonage numéro 2098, la superficie maximale d'un garage est de 40 mètres carrés et les distances minimales de la ligne latérale et de la ligne arrière sont respectivement de 1 et de 0,75 mètre.

Adoptée à l'unanimité.

40.03 1152363138

CA15 20 0529

Dérogation mineure - hauteur d'un bâtiment sur le lot 1236171 boulevard LaSalle

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

De refuser la demande de dérogation mineure concernant la construction d'un bâtiment résidentiel de type « unifamilial » sur le lot numéro 1 236 171 (boul. LaSalle) ayant une hauteur 10,66 mètres de hauteur, puisque selon l'article 3.5.7.4.c) du règlement de zonage numéro 2098, la hauteur maximale permise est de 10 mètres (DC-10830).

Adoptée à l'unanimité.

40.04 1152363139

CA15 20 0530**Plan d'implantation et d'intégration architecturale**

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

De réunir pour adoption les points 40.05 à 40.16.

D'adopter les points 40.05 à 40.16.

Adoptée à l'unanimité.

40.00

CA15 20 0531**P.I.I.A. - remplacement balcon et escalier au 300 - 4e Avenue**

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11051), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement de zonage numéro 2098 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale pour le Village des Rapides, afin de permettre le remplacement du balcon et de l'escalier du rez-de-chaussée du bâtiment situé au 300, 4^e Avenue.

Adoptée à l'unanimité.

40.05 1152363126

CA15 20 0532**P.I.I.A. - remplacement balcons/escaliers et marquise aux 368-370 - 8e Avenue**

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11053), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement de zonage numéro 2098 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale pour le Village des Rapides, afin de permettre le remplacement des balcons, des escaliers et de la marquise du bâtiment situé aux 368 et 370, 8^e Avenue.

Adoptée à l'unanimité.

40.06 1152363127

CA15 20 0533

P.I.I.A. - remplacement balcons et escaliers aux 157-159 - 7e Avenue

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11058), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement de zonage numéro 2098 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale pour le Village des Rapides, afin de permettre le remplacement des balcons et des escaliers du bâtiment situé aux 157 et 159, 7^e Avenue.

Toutefois, l'acceptation est conditionnelle à ce que le requérant dépose un plan d'implantation au sol qui démontre que la structure n'empiète pas sur le domaine public et, si le cas échéant, elle empiétait, une demande de permis d'occupation permanente du domaine public devra être faite.

Adoptée à l'unanimité.

40.07 1152363128

CA15 20 0534

P.I.I.A. - affichage sur le poteau communautaire au 410 avenue Lafleur

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du certificat d'autorisation (DA-22502), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre l'affichage sur le poteau communautaire du bâtiment situé au 410, avenue Lafleur.

Toutefois, l'acceptation est conditionnelle à ce que le mot « karaté » avec un accent aigu sur le « e » apparaisse sur l'affichage.

Adoptée à l'unanimité.

40.08 1152363129

CA15 20 0535

P.I.I.A. - affichage sur le bâtiment au 7556 rue Centrale

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du certificat d'autorisation (DA-22456), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement de zonage numéro 2098 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale pour le Village des Rapides, afin de permettre l'affichage sur le bâtiment situé au 7556, rue Centrale.

Adoptée à l'unanimité.

40.09 1152363130

CA15 20 0536

P.I.I.A. - logis au sous-sol aux 709-709-A et 711 avenue Alepin

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11004), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre l'aménagement d'un logis au sous-sol du bâtiment situé aux 709, 709-A et 711, avenue Alepin.

Adoptée à l'unanimité.

40.10 1152363131

CA15 20 0537

P.I.I.A. - logis au sous-sol aux 620-622 rue Carroll

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-10987), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre l'aménagement d'un logis au sous-sol du bâtiment situé aux 620 et 622, rue Carroll.

Adoptée à l'unanimité.

40.11 1152363132

CA15 20 0538

P.I.I.A. - remplacement du revêtement aux 7702-7704 rue Broadway

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11015), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre le remplacement du revêtement du bâtiment situé aux 7702 et 7704, rue Broadway.

Toutefois, l'acceptation est conditionnelle à ce que le projet soit modifié afin de prévoir l'encadrement des ouvertures.

Adoptée à l'unanimité.

40.12 1152363133

CA15 20 0539

P.I.I.A. - remplacement du revêtement aux 560-562 - 75e Avenue

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11096), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre le remplacement du revêtement du bâtiment situé aux 560 et 562, 75^e Avenue.

Toutefois, l'acceptation est conditionnelle au respect des éléments suivants :

1. Que des allèges standards soient ajoutées telles que celles présentes sur l'immeuble actuellement.
2. Que l'encadrement des fenêtres soit réduit afin de refléter les dimensions de celui qui est présent actuellement sur l'immeuble.

Adoptée à l'unanimité.

40.13 1152363134

CA15 20 0540

P.I.I.A. - remplacement du revêtement aux 7680-7680-A rue Édouard

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11095), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement de zonage numéro 2098 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale pour le Village des Rapides, afin de permettre le remplacement du revêtement sur le bâtiment situé aux 7680 et 7680-A, rue Édouard.

Adoptée à l'unanimité.

40.14 1152363135

CA15 20 0541**P.I.I.A. - agrandissement du bâtiment situé au 1515 rue Rancourt**

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du permis de construction (DC-11102), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre l'agrandissement du bâtiment situé au 1515, rue Rancourt.

Toutefois, l'acceptation est conditionnelle au respect des éléments suivants :

1. Que le projet assure la sécurité des enfants lors de leurs déplacements entre les diverses voies publiques, les cours d'école et les entrées au bâtiment.
2. Qu'une zone tampon soit aménagée entre la limite du site et la zone résidentielle située au nord du site.
3. Que des baies paysagères soient ajoutées à l'aménagement du nouveau terrain de stationnement.
4. Qu'un plan d'aménagement paysager soit déposé au dossier de la demande de permis de construction.

Adoptée à l'unanimité.

40.15 1152363136

CA15 20 0542**P.I.I.A. - aménagement du terrain de stationnement au 7585 rue Cordner**

Il est proposé par la conseillère Nancy Blanchet

appuyé par le conseiller Serge Declos

et résolu :

D'accepter, en vue de l'émission du certificat d'autorisation (DA-22580-2), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale, afin de permettre l'aménagement du terrain de stationnement du bâtiment situé au 7585, rue Cordner.

Toutefois, l'acceptation est conditionnelle à ce que l'ancienne entrée charretière soit regazonnée.

Adoptée à l'unanimité.

40.16 1152363137

CA15 20 0543**Retrait d'un espace de stationnement réservé pour personnes handicapées - 9e Avenue**

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par la conseillère Nancy Blanchet

et résolu :

De rescinder la résolution CA12 20 0582 afin d'enlever l'espace de stationnement réservé pour personnes handicapées près du 58, 9^e Avenue dans l'arrondissement de LaSalle, cet espace de stationnement n'étant plus requis.

Adoptée à l'unanimité.

40.17 1156152059

CA15 20 0544**Décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines**

Il est proposé par la mairesse Manon Barbe

appuyé par le conseiller Richard Deschamps

et résolu :

D'entériner les décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines, de la Direction des relations avec les citoyens, greffe et services administratifs

Adoptée à l'unanimité.

50.01 1153651003

Dépôt de documents :

- Rapport mensuel - aménagement urbain

60.01

CA15 20 0545**Suivi de la période de questions**

Les points de l'ordre du jour étant épuisés, il y a reprise de la période de questions.

<u>Questions posées par</u>	<u>Sujet de l'intervention</u>
Mme Sonja Susnjar	Projet Wanklyn - documents OCPM - budget OCPM Travaux rue Clément TOD vs évaluation

60.00

CA15 20 0546
Levée de la séance

Il est proposé par la mairesse Manon Barbe

appuyé par le conseiller Richard Deschamps

et résolu :

Cette séance est déclarée levée à 20 h 35.

Adoptée à l'unanimité.

70.01

Manon Barbe
Mairesse d'arrondissement

Chantal Gagnon
Secrétaire d'arrondissement substitut

Tous et chacun des règlements, résolutions et ordonnances ci-dessus relatés sont approuvés.

Manon Barbe
Mairesse d'arrondissement

Ce procès-verbal a été ratifié à la séance du conseil d'arrondissement tenue le 5 octobre 2015.